

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2010 — 4150

[C — 2010/29633]

21 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française fixant une liste de radiofréquences assignables aux éditeurs de services pour la diffusion de service de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 20 décembre 2001 fixant le cadastre initial de référence de la Communauté française pour la radiodiffusion sonore en modulation de fréquence dans la bande 87.5-108 MHz et modifiant le décret du 24 juillet 1997 relatif au Conseil supérieur de l'audiovisuel et aux services privés de radiodiffusion sonore de la Communauté française;

Vu le décret sur les services de médias audiovisuels coordonné le 26 mars 2009 et, en particulier ses articles 53, 54, 99, 104 et 105;

Considérant que la liberté d'expression est consacrée par le droit international, notamment par l'article 19 de la Déclaration universelle des droits de l'homme, l'article 19 du Pacte international relatif aux droits civils et politiques, l'article 10 de la Convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales et l'article 9 de la Convention-cadre pour la protection des minorités nationales;

Considérant que la liberté d'expression est consacrée par l'article 25 de la Constitution;

Considérant que la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques régit la matière à l'échelon fédéral;

Considérant que l'article 13, alinéa 2, de la loi précitée prévoit que, pour l'assignation et la coordination des radiofréquences, l'IBPT tient notamment compte des accords internationaux, régionaux ou particuliers y relatifs ainsi que des dispositions européennes concernant l'harmonisation des radiofréquences;

Considérant que l'article 14 de la loi précitée énonce que le Roi détermine par arrêté délibéré en Conseil des Ministres les prescriptions techniques concernant l'utilisation des radiofréquences et les prescriptions techniques concernant l'attribution de radiofréquences destinées exclusivement à des signaux de radiodiffusion, qui doivent rester communes à l'ensemble de la radiodiffusion, quelle que soit leur destination;

Considérant que l'article 17 de la loi précitée prévoit que la coordination des radiofréquences en matière de radiodiffusion fait l'objet d'un accord de coopération avec les Communautés, en application de l'article 92bis de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles;

Considérant que l'arrêté délibéré en Conseil des Ministres exécutant l'article 14 de la loi précitée n'a pas été adopté;

Considérant que l'accord de coopération exécutant l'article 17 de la loi précitée n'a pas été adopté;

Considérant que la loi du 13 juin 2005 relative aux communications électroniques a abrogé la loi du 30 juillet 1979 sur les radiocommunications (article 156);

Considérant que, partant, elle a abrogé l'arrêté royal du 10 janvier 1992 réglementant la radiodiffusion sonore en modulation de fréquence dans la bande 87.5 MHz-108 MHz;

Considérant la carence législative de l'Etat fédéral;

Considérant néanmoins que le principe de coordination des radiofréquences doit être respecté;

Considérant que la Communauté française a procédé aux calculs requis préalablement à toute procédure de coordination;

Considérant qu'il ressort de ces calculs que les caractéristiques des radiofréquences assignables ne sont pas susceptibles d'empêcher une autre Communauté de mener sa propre politique en matière de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre;

Considérant les procédures de coordination introduites auprès de l'IBPT;

Considérant la nécessité d'optimiser certaines fréquences;

Sur proposition de la Ministre de l'Audiovisuel;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Conformément à l'article 99 du décret sur les services de médias audiovisuels coordonné le 26 mars 2009, le Gouvernement arrête les listes des radiofréquences attribuables aux éditeurs de services pour la diffusion de service de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre.

Art. 2. Pour chaque radiofréquence, le Gouvernement indique les coordonnées géographiques, la hauteur d'antenne par rapport au sol, la valeur maximale de la puissance apparente rayonnée et les atténuations imposées.

Art. 3. Sont attribuables aux éditeurs de services pour la diffusion de service de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre :

ARLON 97.2 MHz

Nom de la station :

ARLON

Fréquence :

97.2 MHz

Identifiant :

0972.1

Coordonnées géographiques :

49 N 39 45 / 005 E 47 04

PAR totale :

100 W (20 dBW)

Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :

65 m

Polarisation :

V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	Azimut [deg]	atténuation [dB]
0	0.0	90	0.0	180	8.0	270	3.0
10	0.0	100	10.0	190	0.0	280	7.0
20	0.0	110	10.0	200	0.0	290	7.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0
60	1.0	150	16.0	240	0.0	330	0.0
70	1.0	160	19.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	19.0	260	0.0	350	0.0

BOUSSU 107.5 MHz

Nom de la station :

BOUSSU

Fréquence :

107.5 MHz

Identifiant :

1075.0

Coordonnées géographiques :

50 N 23 54 / 003 E 49 06

PAR totale :

2000 W (33 dBW)

Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :

47 m

Polarisation :

V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	24.0	90	15.0	180	0.0	270	0.0
10	24.0	100	12.0	190	0.0	280	15.0
20	31.0	110	14.0	200	0.0	290	20.0
30	31.0	120	10.0	210	0.0	300	31.0
40	34.0	130	0.0	220	0.0	310	30.0
50	35.0	140	0.0	230	0.0	320	28.5
60	35.0	150	0.0	240	0.0	330	26.0
70	33.0	160	0.0	250	0.0	340	18.0
80	19.0	170	0.0	260	0.0	350	24.0

FRAMERIES 89.9 MHz

Nom de la station :

FRAMERIES

Fréquence :

89.9 MHz

Identifiant :

0899.1

Coordonnées géographiques :

50 N 27 11 / 003 E 57 03

PAR totale :

500 W (27 dBW)

Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :

25 m

Polarisation :

V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	0.0	90	0.0	180	0.0	270	1.0
10	0.0	100	0.0	190	2.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	2.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	1.0	300	0.0
40	2.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	4.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0[dB]

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
60	4.0	150	0.0	240	0.0	330	0.0
70	3.0	160	0.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	0.0	260	1.0	350	0.0

GOUTROUX 97.5 MHz

Nom de la station :	GOUTROUX
Fréquence :	97.5 MHz
Identifiant :	0975.0
Coordonnées géographiques :	50 N 22 47 / 004 E 16 39
PAR totale :	100 W (20 dBW)
Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :	30 m
Polarisation :	V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	11.0	90	0.0	180	0.0	270	5.0
10	10.0	100	0.0	190	0.0	280	5.0
20	10.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	6.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	2.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	3.0	320	7.0
60	0.0	150	0.0	240	3.0	330	13.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	13.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	11.0

NEUFCHATEAU 107 MHz

Nom de la station :	NEUFCHATEAU
Fréquence :	107 MHz
Identifiant :	1070.1
Coordonnées géographiques :	49 N 49 59 / 005 E 28 22
PAR totale :	200 W (23 dBW)
Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :	30 m
Polarisation :	V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	0.0	90	0.0	180	11.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	10.0	280	1.0
20	0.0	110	0.0	200	5.0	290	1.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	1.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	3.0
50	13.0	140	0.0	230	0.0	320	6.0
60	13.0	150	13.0	240	0.0	330	6.0
70	13.0	160	13.0	250	0.0	340	6.0
80	3.0	170	13.0	260	0.0	350	1.0

PERUWELZ 87.9 MHz

Nom de la station : PERUWELZ
 Fréquence : 87.9 MHz
 Identifiant : 0879.5
 Coordonnées géographiques : 50 N 30 47 / 003 E 35 27
 PAR totale : 10 W (10 dBW)
 Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol : 15 m
 Polarisation : V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	0.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	0.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0
60	0.0	150	0.0	240	0.0	330	0.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	0.0

STOCKAY-SAINT-GEORGES 93.5 MHz

Nom de la station : STOCKAY-SAINT-GEORGES
 Fréquence : 93.5 MHz
 Identifiant : 0935.0
 Coordonnées géographiques : 50 N 34 35 / 005 E 22 05
 PAR totale : 100 W (20 dBW)
 Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol : 32 m
 Polarisation : V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	0.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	0.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	1.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	1.0
60	0.0	150	0.0	240	0.0	330	2.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	3.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	3.0

TERTRE 94.2 MHz

Nom de la station : TERTRE
 Fréquence : 94.2 MHz
 Identifiant : 0942.0
 Coordonnées géographiques : 50 N 29 36 / 003 E 43 00
 PAR totale : 316 W (25 dBW)
 Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol : 36 m
 Polarisation : V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	6.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	11.0	100	0.0	190	0.0	280	4.0
20	13.0	110	0.0	200	2.0	290	4.0
30	13.0	120	6.0	210	2.0	300	2.0
40	13.0	130	6.0	220	2.0	310	2.0
50	8.0	140	6.0	230	4.0	320	0.0
60	3.0	150	0.0	240	4.0	330	0.0
70	1.0	160	0.0	250	5.0	340	0.0
80	1.0	170	0.0	260	5.0	350	0.0

TOURNAI 95.1 MHz

Nom de la station :

TOURNAI

Fréquence :

95.1 MHz

Identifiant :

0951.2

Coordonnées géographiques :

50 N 36 26 / 003 E 20 48

PAR totale :

300 W (25 dBW)

Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :

22 m

Polarisation :

V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	10.0	90	0.0	180	10.0	270	35.0
10	5.0	100	0.0	190	20.0	280	35.0
20	2.0	110	0.0	200	30.0	290	35.0
30	1.0	120	0.0	210	35.0	300	35.0
40	0.0	130	0.0	220	35.0	310	35.0
50	0.0	140	1.0	230	35.0	320	35.0
60	0.0	150	2.0	240	35.0	330	35.0
70	0.0	160	2.0	250	35.0	340	30.0
80	0.0	170	5.0	260	35.0	350	20.0

VIRTON 107 MHz

Nom de la station :

VIRTON

Fréquence :

107 MHz

Identifiant :

Y004.70

Coordonnées géographiques :

49 N 34 06 / 005 E 31 52

PAR totale :

100 W (20 dBW)

Hauteur de l'antenne au-dessus du niveau du sol :

30 m

Polarisation :

V

Diagramme directionnel de l'antenne :

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
0	1.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	0.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0

azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]	azimut [deg]	atténuation [dB]
60	0.0	150	0.0	240	0.0	330	0.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	1.0

Art. 4. A l'article 3 de l'arrêté du 21 décembre 2007 fixant la liste des radiofréquences assignables aux éditeurs de services pour la diffusion de service de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre sur base des dispositions de coordinations établies par l'arrêté royal du 10 janvier 1992 réglementant la radiodiffusion sonore en modulation de fréquence dans la bande 87.5 MHz-108 MHz, sont supprimées :

- la fréquence Fontaine-l'Évêque 106.6 MHz et les caractéristiques techniques y afférent;
- la fréquence Tournai 95.1 MHz et les caractéristiques techniques y afférent.

Art. 5. A l'article 3 de l'arrêté du 21 décembre 2007 fixant la liste des radiofréquences assignables aux éditeurs de services pour la diffusion de service de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre ayant fait l'objet d'un accord technique préalable au comité de concertation du 29 novembre 2002, sont supprimées :

- la fréquence Boussu 107.5 MHz et les caractéristiques techniques y afférent;
- la fréquence Frameries 89.9 MHz et les caractéristiques techniques y afférent;
- la fréquence Neufchâteau 107.0 MHz et les caractéristiques techniques y afférent;
- la fréquence Stockay-Saint-Georges 106.8 MHz et les caractéristiques techniques y afférent;
- la fréquence Tertre 94.2 MHz et les caractéristiques techniques y afférent;
- la fréquence Arlon 107.0 MHz et les caractéristiques techniques y afférent.

Art. 6. A l'article 3 de l'arrêté du 27 mai 2009 fixant une liste de radiofréquences assignables aux éditeurs de services pour la diffusion de service de radiodiffusion sonore en mode analogique par voie hertzienne terrestre est supprimée la fréquence Arlon 97.2 MHz et les caractéristiques techniques y afférent.

Art. 7. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 8. La Ministre en charge de l'Audiovisuel est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 21 octobre 2010.

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Égalité des chances,
Mme F. LAANAN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2010 — 4150

[C — 2010/29633]

21 OKTOBER 2010. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van een lijst van de radiofrequenties die kunnen worden toegewezen aan de dienstenuitgevers voor de uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 20 december 2001 tot vaststelling van het initieel referentierooster van de Franse Gemeenschap voor de klankradio-omroep in frequentiemodulatie op de band 87.5-108 MHz en tot wijziging van het decreet van 24 juli 1997 betreffende de Hoge Raad voor de Audiovisuele Sector en de private diensten voor klankradio-omroep van de Franse Gemeenschap;

Gelet op het decreet betreffende de mediadiensten, gecoördineerd op 26 maart 2009, inzonderheid op de artikelen 53, 54, 99, 104 en 105;

Overwegende dat de vrijheid van meningsuiting door het internationaal recht wordt gewaarborgd, inzonderheid op artikel 19 van de Universele verklaring van de rechten van de mens, artikel 19 van het Internationaal Verdrag inzake Burgerlijke en Politieke Rechten, artikel 10 van het Europees Verdrag tot Bescherming van de Rechten van de Mens en de Fundamentele Vrijheden en artikel 9 van het Kaderverdrag inzake de bescherming van nationale minderheden;

Overwegende dat de vrijheid van meningsuiting door artikel 25 van de Grondwet wordt gewaarborgd;

Overwegende dat de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie die aangelegenheid op federaal niveau regelt;

Overwegende dat artikel 13, tweede lid, van voornoemde wet bepaalt dat het BIPT, voor de toewijzing en de coördinatie van radiofrequenties, rekening houdt met onder meer de daaromtrent internationale, regionale of bijzondere overeenkomsten alsook met de Europese bepalingen inzake de harmonisatie van radiofrequenties;

Overwegende dat artikel 14 van voornoemde wet bepaalt dat de Koning, bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad, de technische voorschriften betreffende het gebruik van de radiofrequenties en de technische voorschriften betreffende het toekennen van radiofrequenties die uitsluitend voor omroepsignalen zijn bestemd, die gemeenschappelijk moeten blijven voor het geheel van de radioberichtgeving, ongeacht hun bestemming, bepaalt;

Overwegende dat artikel 17 van voornoemde wet bepaalt dat de coördinatie van radiofrequenties voor radio-omroep wordt geregeld door een samenwerkingsakkoord met de Gemeenschappen, met toepassing van artikel 92bis van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Overwegende dat het in Ministerraad overlegd besluit ter uitvoering van artikel 14 van voornoemde wet niet werd goedgekeurd;

Overwegende dat het samenwerkingsakkoord ter uitvoering van artikel 17 van voornoemde wet niet werd aangenomen;

Overwegende dat de wet van 13 juni 2005 betreffende de elektronische communicatie de wet van 30 juli 1979 betreffende de radioberichtgeving (artikel 156) heeft opgeheven;

Overwegende dat ze zodoende het koninklijk besluit van 10 januari 1992 betreffende de klankradio-omroep in frequentiemodulatie in de band 87,5 MHz-108 MHz heeft opgeheven;

Gelet op de wetgevingsleemte van de federale Staat;

Overwegende niettemin dat het principe van de coördinatie van de radiofrequenties moet worden nageleefd;

Overwegende dat de Franse Gemeenschap de berekeningen heeft verricht die vereist zijn vóór elke coördinatieprocedure;

Overwegende dat uit die berekeningen blijkt dat de kenmerken van de toewijsbare radiofrequenties een andere Gemeenschap niet beletten haar eigen beleid inzake uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven te voeren;

Gelet op de coördinatieprocedures die bij het BIPT werden ingediend;

Overwegende dat sommige frequenties geoptimaliseerd moeten worden;

Op de voordracht van de Minister van de Audiovisuele Sector;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Overeenkomstig artikel 99 van het decreet betreffende de audiovisuele mediadiensten, gecoördineerd op 26 maart 2009, stelt de Regering de lijsten vast van de radiofrequenties die kunnen worden toegewezen aan de dienstenuitgevers voor de uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven.

Art. 2. Voor elke radiofrequentie bepaalt de Regering de geografische coördinaten, de hoogte van de antenne boven de grond, de maximumwaarde van het effectief uitgestraald vermogen en de opgelegde attenuaties.

Art. 3. Aan de dienstenuitgevers voor de uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven kunnen worden toegewezen :

ARLON 97.2 MHz

Naam van het station :	ARLON
Frequentie :	97.2 MHz
Identificatie :	0972.1
Geografische coördinaten :	49 N 39 45 / 005 E 47 04
Totaal EUV :	100 W (20 dBW)
Hoogte van de antenne boven de grond :	65 m
Polarisatie :	V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	0.0	90	0.0	180	8.0	270	3.0
10	0.0	100	10.0	190	0.0	280	7.0
20	0.0	110	10.0	200	0.0	290	7.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0
60	1.0	150	16.0	240	0.0	330	0.0
70	1.0	160	19.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	19.0	260	0.0	350	0.0

BOUSSU 107.5 MHz

Naam van het station : BOUSSU
 Frequentie : 107.5 MHz
 Identificatie : 1075.0
 Geografische coördinaten : 50 N 23 54 / 003 E 49 06
 Totaal EUV : 2000 W (33 dBW)
 Hoogte van de antenne boven de grond : 47 m
 Polarisatie : V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	24.0	90	15.0	180	0.0	270	0.0
10	24.0	100	12.0	190	0.0	280	15.0
20	31.0	110	14.0	200	0.0	290	20.0
30	31.0	120	10.0	210	0.0	300	31.0
40	34.0	130	0.0	220	0.0	310	30.0
50	35.0	140	0.0	230	0.0	320	28.5
60	35.0	150	0.0	240	0.0	330	26.0
70	33.0	160	0.0	250	0.0	340	18.0
80	19.0	170	0.0	260	0.0	350	24.0

FRAMERIES 89.9 MHz

Naam van het station : FRAMERIES
 Frequentie : 89.9 MHz
 Identificatie : 0899.1
 Geografische coördinaten : 50 N 27 11 / 003 E 57 03
 Totaal EUV : 500 W (27 dBW)
 Hoogte van de antenne boven de grond : 25 m
 Polarisatie : V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	0.0	90	0.0	180	0.0	270	1.0
10	0.0	100	0.0	190	2.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	2.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	1.0	300	0.0
40	2.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	4.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0
60	4.0	150	0.0	240	0.0	330	0.0
70	3.0	160	0.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	0.0	260	1.0	350	0.0

GOUTROUX 97.5 MHz

Naam van het station : GOUTROUX
 Frequentie : 97.5 MHz
 Identificatie : 0975.0
 Geografische coördinaten : 50 N 22 47 / 004 E 16 39
 Totaal EUV : 100 W (20 dBW)
 Hoogte van de antenne boven de grond : 30 m
 Polarisatie : V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	11.0	90	0.0	180	0.0	270	5.0
10	10.0	100	0.0	190	0.0	280	5.0
20	10.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	6.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	2.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	3.0	320	7.0
60	0.0	150	0.0	240	3.0	330	13.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	13.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	11.0

NEUFCHATEAU 107 MHz

Naam van het station :

NEUFCHATEAU

Frequentie :

107 MHz

Identificatie :

1070.1

Geografische coördinaten :

49 N 49 59 / 005 E 28 22

Totaal EUV :

200 W (23 dBW)

Hoogte van de antenne boven de grond :

30 m

Polarisatie :

V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	0.0	90	0.0	180	11.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	10.0	280	1.0
20	0.0	110	0.0	200	5.0	290	1.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	1.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	3.0
50	13.0	140	0.0	230	0.0	320	6.0
60	13.0	150	13.0	240	0.0	330	6.0
70	13.0	160	13.0	250	0.0	340	6.0
80	3.0	170	13.0	260	0.0	350	1.0

PERUWELZ 87.9 MHz

Naam van het station :

PERUWELZ

Frequentie :

87.9 MHz

Identificatie :

0879.5

Geografische coördinaten :

50 N 30 47 / 003 E 35 27

Totaal EUV :

10 W (10 dBW)

Hoogte van de antenne boven de grond :

15 m

Polarisatie :

V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	0.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	0.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0
60	0.0	150	0.0	240	0.0	330	0.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	0.0

STOCKAY-SAINT-GEORGES 93.5 MHz

Naam van het station :	STOCKAY-SAINT-GEORGES
Frequentie :	93.5 MHz
Identificatie :	0935.0
Geografische coördinaten :	50 N 34 35 / 005 E 22 05
Totaal EUV :	100 W (20 dBW)
Hoogte van de antenne boven de grond :	32 m
Polarisatie :	V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	0.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	0.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	1.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	1.0
60	0.0	150	0.0	240	0.0	330	2.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	3.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	3.0

TERTRE 94.2 MHz

Naam van het station :	TERTRE
Frequentie :	94.2 MHz
Identificatie :	0942.0
Geografische coördinaten :	50 N 29 36 / 003 E 43 00
Totaal EUV :	316 W (25 dBW)
Hoogte van de antenne boven de grond :	36 m
Polarisatie :	V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	6.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	11.0	100	0.0	190	0.0	280	4.0
20	13.0	110	0.0	200	2.0	290	4.0
30	13.0	120	6.0	210	2.0	300	2.0
40	13.0	130	6.0	220	2.0	310	2.0
50	8.0	140	6.0	230	4.0	320	0.0
60	3.0	150	0.0	240	4.0	330	0.0
70	1.0	160	0.0	250	5.0	340	0.0
80	1.0	170	0.0	260	5.0	350	0.0

TOURNAI 95.1 MHz

Naam van het station : TOURNAI
 Frequentie : 95.1 MHz
 Identificatie : 0951.2
 Geografische coördinaten : 50 N 36 26 / 003 E 20 48
 Totaal EUV : 300 W (25 dBW)
 Hoogte van de antenne boven de grond : 22 m
 Polarisatie : V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	10.0	90	0.0	180	10.0	270	35.0
10	5.0	100	0.0	190	20.0	280	35.0
20	2.0	110	0.0	200	30.0	290	35.0
30	1.0	120	0.0	210	35.0	300	35.0
40	0.0	130	0.0	220	35.0	310	35.0
50	0.0	140	1.0	230	35.0	320	35.0
60	0.0	150	2.0	240	35.0	330	35.0
70	0.0	160	2.0	250	35.0	340	30.0
80	0.0	170	5.0	260	35.0	350	20.0

VIRTON 107 MHz

Naam van het station : VIRTON
 Frequentie : 107 MHz
 Identificatie : Y004.70
 Geografische coördinaten : 49 N 34 06 / 005 E 31 52
 Totaal EUV : 100 W (20 dBW)
 Hoogte van de antenne boven de grond : 30 m
 Polarisatie : V

Richtingsdiagram van de antenne :

azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]	azimut [gra]	attenuatie [dB]
0	1.0	90	0.0	180	0.0	270	0.0
10	0.0	100	0.0	190	0.0	280	0.0
20	0.0	110	0.0	200	0.0	290	0.0
30	0.0	120	0.0	210	0.0	300	0.0
40	0.0	130	0.0	220	0.0	310	0.0
50	0.0	140	0.0	230	0.0	320	0.0
60	0.0	150	0.0	240	0.0	330	0.0
70	0.0	160	0.0	250	0.0	340	0.0
80	0.0	170	0.0	260	0.0	350	1.0

Art. 4. In artikel 3 van het besluit van 21 december 2007 tot vaststelling van de lijst van de radiofrequenties die kunnen worden toegewezen aan de dienstuitgevers voor de uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven op grond van de coördinatiebepalingen vastgesteld bij het koninklijk besluit van 10 januari 1992 betreffende de klankradio-omroep in frequentiemodulatie in de band 87.5 MHz-108 MHz, worden afgeschaft :

- de frequentie Fontaine-l'Évêque 106.6 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken;
- de frequentie Tournai 95.1 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken.

Art. 5. In artikel 3 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 december 2007 tot vaststelling van de lijst van de radiofrequenties die kunnen worden toegewezen aan de dienstuitgevers voor de uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven waarvoor een voorafgaand technisch akkoord werd bereikt in het overlegcomité van 29 november 2002, worden afgeschaft :

- de frequentie Boussu 107.5 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken;

- de frequentie Frameries 89.9 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken;
- de frequentie Neufchâteau 107.0 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken;
- de frequentie Stockay-Saint-Georges 106.8 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken;
- de frequentie Tertre 94.2 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken;
- de frequentie Arlon 107.0 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken.

Art. 6. In artikel 3 van het besluit van 27 mei 2009 tot vaststelling van een lijst van de radiofrequenties die kunnen worden toegewezen aan de dienstenuitgevers voor de uitzending van klankradio-omroepdiensten via analoge terrestrische radiogolven, worden de frequentie Arlon 97.2 MHz en de daarmee verband houdende technische kenmerken afgeschaft.

Art. 7. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 8. De Minister van de Audiovisuele sector wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 21 oktober 2010.

De Minister van Cultuur, Audiovisuele Sector, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. F. LAANAN

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FRANÇAISE

F. 2010 — 4151

[C – 2010/29634]

21 OCTOBRE 2010. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant le décret du 20 décembre 2001 fixant le cadastre initial de référence de la Communauté française pour la radiodiffusion sonore en modulation de fréquence dans la bande 87.5-108 MHz et modifiant le décret du 24 juillet 1997 relatif au Conseil supérieur de l'Audiovisuel et aux services privés de radiodiffusion sonore de la Communauté française

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 20 décembre 2001 fixant le cadastre initial de référence de la Communauté française pour la radiodiffusion sonore en modulation de fréquence dans la bande 87.5-108 MHz et modifiant le décret du 24 juillet 1997 relatif au Conseil supérieur de l'Audiovisuel et aux services privés de radiodiffusion sonore de la Communauté française;

Vu le décret sur les services de médias audiovisuels coordonné le 26 mars 2009, et en particulier ses articles 53, 54, 99, 104 et 105;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 22 mai 2003 déterminant les modalités applicables pour la modification du cadastre des fréquences attribuables dans la bande 87.2-108 MHz pour la radiodiffusion sonore;

Considérant qu'il y a lieu de veiller à une répartition harmonieuse des ressources spectrales dans le cadastre des fréquences au niveau communautaire national;

Considérant qu'il échet également de modifier l'offre de fréquences, afin de pouvoir répondre à de meilleures conditions techniques;

Sur proposition de la Ministre de l'Audiovisuel;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'annexe au décret du 20 décembre 2001 est modifiée comme suit :

- Arlon 107.0 MHz est remplacé par Virton 107.0 Mhz;
- Fontaine-l'Evêque 106.6.MHz est remplacé par Goutroux 97.5 MHz;
- Stockay-Saint-Georges 106.8 MHz est remplacé par Stockay-St-Georges 93.5 MHz.

Art. 2. L'annexe du même décret est complétée par la fréquence suivante :

Péruwelz 87.9 MHz.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. La Ministre de l'Audiovisuel est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 21 octobre 2010.

La Ministre de la Culture, de l'Audiovisuel, de la Santé et de l'Egalité des chances,
Mme F. LAANAN